

# 日本人会オープンハウス2020中止のお知らせ

## Cancellation of JAS Open House 2020

文化部

11月に開催を予定しておりました日本人会オープンハウスは、COVID-19感染拡大の影響によるイベント規制のため、年内の開催は断念いたしましたのでお知らせいたします。例年同時開催をしておりますチャリティバザー、チャリティドロー抽選会は中止、JASカラオケコンテストは既に延期が決定しております。チャリティバザー、チャリティドロー抽選会、マグロ解体ショーなどの目玉イベント、各種出店、体験コーナー等を楽しみにしてくださっている皆様には申し訳なく残念ではありますが、規制が緩和され安全に開催できるまでお待ちいただければ幸いです。ご理解の程よろしくお願いいたします。

We regret to inform that JAS Open House 2020 which was scheduled in November has been cancelled due to the various restrictions imposed by the authorities to prevent the spread of COVID-19. We have also decided to cancel Charity Bazaar/Draw event and postpone JAS Karaoke Contest.

We are sorry for everyone who have been looking forward to all the events such as Charity Bazaar/Draw, Tuna Cutting demonstration, various shops and workshop activities.

We would appreciate it if you could wait until the regulation are eased and the event can be held safely. Thank you for your understanding.



2019年度オープンハウスの様子